

## Nagyböjt 2. vasárnap

**OLVASMÁNY** Mózes első könyvéből

Az Úr így szólt Ábrahámhoz:

„Vonulj ki földedről, rokonságod köréből és atyád házából arra a földre, amelyet majd mutatok neked. Nagy néppé teszek. Megáldalak és nagyra teszem nevedet, s te magad is áldás leszel. Megáldom azokat, akik áldanak téged, de akik átkoznak téged, azokat én is megátkozom. Általad nyer áldást a föld minden nemzetsége.”

Ábrahám tehát elköltözött, ahogy az Úr megparancsolta neki.

Ez az Isten ígéje.

**SZENTLECKE** Szent Pál apostolnak Timóteushoz írt második leveléből

Kedves Fiam!

Vállald velem együtt a szenvedéseket az evangéliumért, Isten erejére támaszkodva, aki megváltott minket, és szent hívással hívott, nem tetteink miatt, hanem saját elhatározása és kegyelme alapján, amely megnyilvánult most Megváltónknak, Jézus Krisztusnak megjelenésével. Ő legyőzte a halált, és felragyogtatta előttünk az életet és a halhatatlanságot.

Ez az Isten ígéje.

## **EVANGÉLIUM ELŐTTI VERS**

A fényes felhőből az Atya szózata hallatszott: „Ez az én szeretett Fiam, őt hallgassátok!”

† **EVANGÉLIUM** Szent Máté könyvéből

Abban az időben:

Jézus maga mellé vette Pétert, Jakabot és (ennek) testvérét Jánost, s külön velük fölment egy magas hegyre. Ott elváltozott előttük: az arca ragyogni kezdett, mint a nap, a ruhája pedig vakító fehér lett, mint a fény. És íme, megjelent nekik Mózes és Illés: Jézussal beszélgettek. Ekkor Péter így szólt Jézushoz: „Uram, jó nekünk itt lennünk! Ha akarod, felállítok itt három sátrat, neked egyet, Mózesnek egyet és Illésnek egyet!” Még beszélt, amikor íme, fényes felhő borította be őket, és a felhőből egy hang hallatszott: „Ez az én szeretett Fiam, akiben kedvem telik. Őt hallgassátok!”

Ennek hallatára a tanítványok földre borultak és nagyon megrémültek. De Jézus odament hozzájuk, megérintette őket, és ezt mondta: „Keljete fel, és ne féljete!” Amikor szemüket fölemelték, nem láttak mást, csak Jézust egymagát.

A hegyről lejövet Jézus a lelkükre kötötte: „Senkinek se szóljatok a látomásról, míg az Emberfia a holtak közül fel nem támad!” Ezek az evangélium igéi.

## **ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC MISSION** **SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM**

**2023**



# **TUDÓSÍTÓ**

# **BULLETIN**

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622

Telephone: (773) 486-1896

Fax: (773) 486-1902

Email: [st.stephen@freemail.hu](mailto:st.stephen@freemail.hu)

Web: <http://stephenchurch.org>

Rector: Rev. Edward J. Cronin

Council President: Mr. Sándor Vitális

Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

## **MÁRCIUS 5 - Nagyböjt 2. Vasárnap** **2nd Sunday of Lent**

<i>Nap/Day</i>	<i>Idő/Time</i>	<i>Miseszándék/Intention</i>	<i>Kéri/Requested</i>
<b>Mar 5</b>	<b>10:00AM</b>	<b>Our deceased Parishioners</b>	
<b>Mar 12</b>	<b>11:00AM</b>	<b>1848/49 Szabdságharc hőseire emlékezünk</b>	

Énekek számai: **58 -1, 58 4-5, 70, 126, 306, 66.**

**VÁLASZOS ZSOLTÁR: *Kegyes szemed legyen rajtunk, tebenned van bizodalunk.***



### **MISSION STATEMENT**

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!

### **PARISH COLLECTIONS**

**February 26th coll.: \$ 250.00**

**Isten fizesse meg templom tagjaink nagylelkű adományát!  
May God bless your generosity!**

**In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace:  
Máros Anna, Vajda Annus, Schrantz Rózsi, Bajzek Erzsébet, Radics Géza.**



## ANNOUNCEMENTS

- + During Lent, we will have stations of the cross every Sunday at 9:30am. All are welcome to join us in prayer
- + On **March 5th**, we invite everyone for breakfast after mass.
- + Please pray for **Fr. Skerl Aiphonse**, who is recovering after having COVID19.
- + On **March 12th**, we honor the heroes and events of 1848. Mass will be at 11am, followed by the commemoration
- + Please stop by the office to sign up if you are interested in your 2022 donation paper for the tax deduction, or you could call Katona Marika at 773-704-5050.
- + The 2023 donation envelopes are ready to be picked up in the Elisabeth Hall.
- + We ask that if anyone has changed their address or phone number, please notify the office.
- + Sunday mass intentions for our loved ones can be requested in the office.
- + If you would like to rent the Mindszenty Hall for private events, we ask that you stop by the office at least three weeks before the requested date.



## + HIRDETÉSEK

- + Nagyböjtben, minden vasárnap, Keresztutat járunk a Szentmise előtt ½ 10-től. Imáinkkal kísérik Jézus szenvedésének útján. Mindenkit hívunk erre a közös imádságra!
- + **Ma, Március 5.** - Reggelivel várjuk a kedves híveket a Szentmise után.
- + Imádkozzunk **Skerl Atya** mielőbbi teljes felgyógyulásáért!
- + **Március 12. 1848. hőseire emlékezünk ünnepi Szentmise keretében, 11 órakor.** Mise után reggeli, azután ünnepi műsor keretében emlékezünk Március 15. eseményeire, és az 1848-49-es szabadságharc hőseire. Szeretettel hívjuk az Egyházak Egyesületek, Iskolák és Cserkészek vezetőit és tagjait. Kérjük a fiatalokat és felnőtteket, hogy az ünnepi bevonulásra magyaros ruhában, illetve Cserkész egyenruhában jelenjenek meg, amit előre is köszön a Kulturtanács vezetősége.
- + Aki adóbevalláshoz igényt tart az elmúlt év templom adomány kimutatásáról, kérjük jelentkezzen az irodában. Kérésre szívesen elküldjük, kérem hívják a 773-704-5050-es telefonszámot.
- + A 2023-as borítékokat felvehetik a kedves hívek a Szt. Erzsébet teremben.
- + Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentse be az irodába.
- + Aki Szentmisét szeretne mondatni, kérjük, jelentkezzen az irodánál.
- + Aki szeretné Templomunk Mindszenty termét rendezvényre kiváltani, kérjük jelezze szándékát legalább 3 héttel az esemény előtt templomunk irodájában, vagy hívja a Templomot.

## SOSEM LESZ VALÓDI EGY ROMOKON ELÉRT GYŐZELEM!

### FERENC PÁPA BÉKEFELHÍVÁSA

Február 22-én a szerda délelőtti általános kihallgatás végén elmondott felhívásában a Szentatya ismét megemlékezett a megszállt Ukrajna lakosságáról, imát kért, a népek vezetőitől pedig konkrét cselekvést a tűzszünet elérése és a béketárgyalások megkezdése érdekében.

*Ferenc pápa hívásának fordítását teljes terjedelmében közreadjuk.*

### **Kedves Testvéreim!**

Holnapután, február 24-én lesz az első évfordulója Ukrajna megszállásának. Egy éve, hogy elkezdődött ez az abszurd és kegyetlen háború. Szomorú ez az évforduló! A halottaknak, sebesülteknek, menekülteknek és máshová költözötteknek a száma, a pusztításnak, a gazdasági és társadalmi károknak a nagysága önmagáért beszél. Meg tud-e bocsátani az Úr ennyi bűncselekményt és ekkora erőszakot? Ő a béke Istene. Maradjunk közel a meggyötört ukrán néphez, amely továbbra is szenved. És tegyük fel magunknak a kérdést: megtettünk-e mindent a háború megállításáért? Arra kérem a nemzetek vezetőit, hogy konkrétan a konfliktus befejezéséért küzdjenek, hogy tűzszünet legyen és elkezdődjenek a béketárgyalások.

Sosem lesz valódi egy romokon elért győzelem!

*Fordította: Tózsér Endre SP / Magyar Kurír*

### FÉNYEDDEL TÖLTS BE

Uram, te fent a fénylő magasságban élsz és uralkodol, és szeretettel, fényt árasztva gondot viselsz a földre.

Ahogy a napfény a sötét éjszaka után beragyogja a földet, úgy tölts be engem is fényeddel, sugaraddal örömben, szenvedésben egyaránt.

Érezze szívem az örökkévalóság szépségeit, a mennynek fényeit, hogy legkisebb feladatomat s legnehezebb munkámat is világosság hassa át, s az életem tiszta és átlátszó legyen.

*Margitta von Quast*

### IMA A KERESZT ELŐTT

Assisi Szent Ferenc ajkán akkor hangozhatott el ez az ima, amikor San Damiano templomában a keresztről így szólt hozzá az Úr: "Menj, Ferenc, és építsd fel házamat, amely, mint látod, romokban hever" (2 Cel, 10). Ez 1206 januárjában történhetett. Az imádság szavai attól fogva érlelődtek és csiszolódtak tovább Ferencben. Elképzelhető, hogy eredetileg olaszul keletkezett, és a ránk maradt latin szöveg annak fordítása.

**Főlséges és dicsőséges Isten,  
ragyogd be szívem sötétségét,  
és adj nekem  
igaz hitet, biztos reményt és tökéletes szeretetet,  
érzéklet és értelmet, Uram,  
hogy megtegyem a te szent és igaz parancsodat.**